



# COMUNE DI CASLANO

CONFEDERAZIONE SVIZZERA - CANTON TICINO

6987 Caslano, 19 dicembre 2014

## CONSIGLIO COMUNALE DI CASLANO

Pubblicazione delle risoluzioni adottate  
nella seduta ordinaria del 17 dicembre 2014

---

- I Approvazione verbale seduta del 5 novembre 2014**  
Il contenuto del verbale della seduta del 5 novembre 2014 è approvato.
- II Bilanci preventivi del Comune e delle Aziende municipalizzate per l'anno 2015 e il moltiplicatore d'imposta fissato all'85% per l'anno 2015.**
1. I bilanci preventivi del Comune di Caslano e delle Aziende municipalizzate per l'anno 2015 sono approvati.
  2. Il Municipio è autorizzato a prelevare l'importo del fabbisogno di fr. 8'370'650.00 a mezzo imposta comunale.
  3. Il moltiplicatore d'imposta comunale per l'anno 2015 è fissato all'85 % delle risultanze delle imposte cantonali per le persone fisiche e per le persone giuridiche.
- III MM 1092**  
**concernente l'approvazione della Convenzione per la direzione scolastica congiunta degli Istituti scolastici dei Comuni di Caslano e Magliaso**
1. E' approvata la Convenzione del 12 settembre 2014 per la direzione scolastica congiunta degli Istituti scolastici dei Comuni di Caslano e Magliaso.
- IV MM 1093**  
**Domanda di un credito di fr. 4'060'800.00 per la partecipazione alle spese di finanziamento del PTL / PAL per il periodo 2014-2033**
1. E' stanziato un credito di 4'060'800.00 CHF, pari alla quota parte dell'1.88% dell'importo totale a carico dei Comuni ammontante a 216'000'000 CHF, valido per il periodo 2014-2033, destinato alla realizzazione della seconda fase di attuazione del Piano dei trasporti del Luganese e del Programma di agglomerato del Luganese, le cui opere sono elencate nell'apposita Convenzione siglata tra la Repubblica e Cantone Ticino e la Commissione regionale dei trasporti del Luganese.
  2. Il contributo comunale per il finanziamento delle opere del PTL è suddiviso in venti (20) rate annuali di cui la prima sarà versata nel 2014.

3. La quota parte di ogni Comune, e di conseguenza il contributo annuale, è stabilita in base alla chiave di riparto di cui al cap. 2.4 e specificata nell'Allegato 3 della Convenzione tra CRTL e il Cantone per la programmazione e il finanziamento della seconda fase di attuazione del Piano dei trasporti del Luganese e del Programma di agglomerato (cfr. cap. 4). Essa sarà ricalcolata ogni tre anni in funzione dell'aggiornamento dei parametri di calcolo da cui è costituita, la prima volta nel 2015.
4. Il credito stanziato è adattato automaticamente alle oscillazioni dipendenti dall'adeguamento della chiave di riparto prevista al punto 3.
5. La competenza per la gestione della liquidità è delegata al Municipio, senza ulteriori richieste al Consiglio comunale.
6. Il contributo annuo va caricato al Conto degli investimenti, conto no. 730.561.001 Partecipazione finanziaria attuazione PTL (II fase) e ammortizzato, come minimo, al tasso del 10%.
7. Il credito decade se l'inizio dell'utilizzo non avviene entro il 31.12.2015 ed avrà una durata di 20 anni e meglio fino al 31.12.2034.

**V MM 1094**

**Liquidazione finale dei costi per la riorganizzazione della raccolta separata e riciclaggio dei rifiuti nel comprensorio comunale.**

1. E' approvata la liquidazione finale dei costi per la riorganizzazione della raccolta separata e riciclaggio dei rifiuti nel comprensorio comunale (conti n. 501.070, 506.022 e 631.007), con una spesa totale netta di fr. 2'756'539.45.
2. E' concesso un credito supplementare di fr. 297'193.60 a copertura dei maggiori costi rispetto ai crediti concessi con deliberazione del 4 dicembre 2002 e 27 ottobre 2011.

**VI MM 1095, 1096, 1097, 1098, 1099, 1100**

**Naturalizzazioni**

- La domanda di concessione dell'attinenza comunale a Debora Matarise è accolta.
- La domanda di concessione dell'attinenza comunale a Yasmin Salvagno è accolta.
- La domanda di concessione dell'attinenza comunale a Pance Pop-Ivanov è accolta unitamente ai figli:
  - Ivan Pop-Ivanov,
  - Filip Pop-Ivanov.
- La domanda di concessione dell'attinenza comunale a Ljupka Pop-Ivanova è accolta.
- La domanda di concessione dell'attinenza comunale a Shqipe Idrizi Zuzaku è accolta unitamente ai figli:
  - Orgesa Zuzaku,
  - Agnesa Zuzaku,
  - Anuar Zuzaku.
- La domanda di concessione dell'attinenza comunale a Adalberto Mario Marchetti è accolta.

- VII Mozione 13 marzo 2013 dell'On. Sandro Baggio concernente la costituzione di una commissione permanente energia.**  
1. E' respinta la mozione 13 marzo 2014 dell'On. Sandro Baggio, concernente la costituzione di una commissione permanente energia.
- VIII Mozione 20 dicembre 2011 dell'On. Attilio Albertini concernente la copertura di aree pubbliche (WiFi).**  
1. E' respinta la mozione 20 dicembre 2011 dell'On. Attilio Albertini, concernente la copertura di aree pubbliche (WiFi).
- IX Mozione 13 novembre 2014 dell'On. Samuele Quattropani concernente la sistemazione campo di calcio Centro sportivo Roque Maspoli.**  
La mozione del 13 novembre 2014 dell'On. Samuele Quattropani concernente la sistemazione campo di calcio Centro sportivo Roque Maspoli è demandata alla Commissione Opere pubbliche.
- X Mozione 17 dicembre 2014 dell'On. Stefania Buila-Bettelini concernente la modifica del Regolamento comunale in merito all'estensione dei compiti della Commissione opere pubbliche.**  
La mozione del 17 dicembre 2014 dell'On. Stefania Buila-Bettelini concernente la modifica del Regolamento comunale in merito all'estensione dei compiti della Commissione opere pubbliche è demandata alla Commissione delle petizioni.

#### Pubblicazione

Avviso esposto agli albi comunali a partire dal 19 dicembre 2014.

#### Mezzi e termini di ricorso (art. 208 e seguenti LOC)

Contro le decisioni del Consiglio comunale può essere interposto ricorso al Consiglio di Stato, Bellinzona, entro 30 giorni dalla presente pubblicazione.

#### Referendum (art. 75 LOC)

Le decisioni del Consiglio comunale di cui all'art. 13 lett. a, d, e, g, h, i LOC sono soggette all'esercizio del diritto di referendum entro 45 giorni dalla pubblicazione.

#### Esposizione regolamenti e convenzioni (art. 187 LOC)

I cittadini possono prendere visione presso la Cancelleria comunale, durante le ore di apertura al pubblico e per un periodo di 30 giorni a partire da lunedì 22 dicembre 2014:

- della Convenzione per la direzione scolastica congiunta degli Istituti scolastici dei Comuni di Caslano e Magliaso.

Durante il periodo di esposizione è ammesso ricorso al Consiglio di Stato, Bellinzona.

CONSIGLIO COMUNALE CASLANO  
Samuele Quattropani, Presidente